



## Gültigkeitsbereich

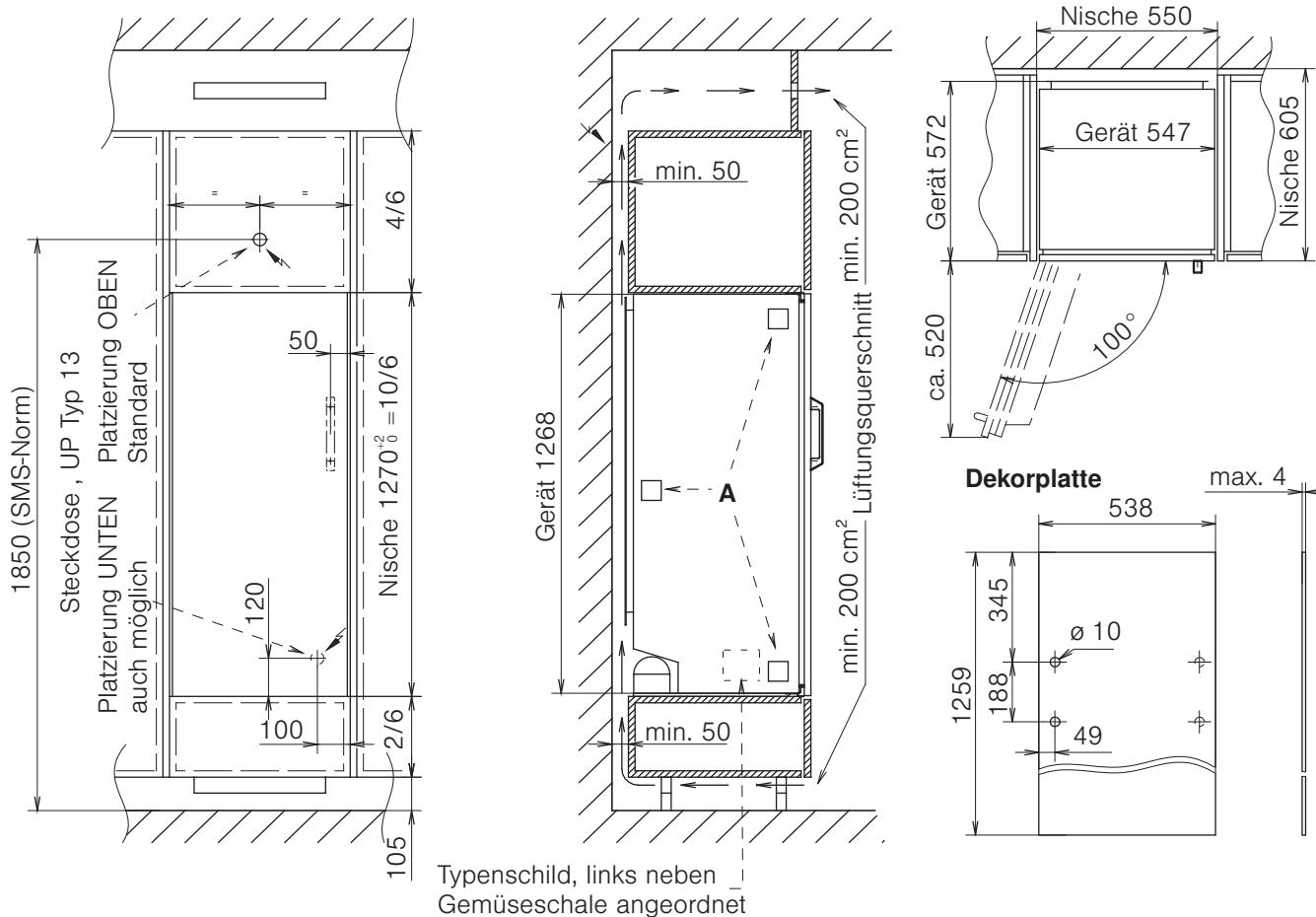
Diese Installationsanleitung gilt für das Modell:

Typ	Modell-Nr.	Modell
KP	51010	Perfect (Tür dekorierbar)
KP eco	51050	Perfect eco (Tür dekorierbar)

## Elektrische Anschlüsse

- Angaben über erforderliche Netzspannung, Stromart und Absicherung sind dem Typenschild zu entnehmen.

## Einbau ohne Lüftungsgitter (indirekte Belüftung)



- Für eine einwandfreie Belüftung ist eine Öffnung – oben und unten – innerhalb der Gerätebreite notwendig (Blatt 5–13 im Technischen Küchenhandbuch KVS).  
Nur Schattenfugen – auch wenn sie über mehrere Elemente verlaufen – sind nicht ausreichend.

 Das Gerät kann mit einer indirekten Lüftung versehen werden (Einbauhöhe SMS 10/6) oder bei direkter Belüftung mittels separaten Lüftungsgittern (Einbauhöhe SMS 11/6) eingebaut werden.  
Zur Montage der Dekorplatte muss die Gerätetür nicht ausgebaut werden.

- Distanzstücke A (aus Lieferumfang) vor dem Geräteeinbau scharnierseitig ankleben. Gerät oben und unten mit je 2 Spanplattenschrauben aus dem Beipack mit dem Küchenmöbel verschrauben.



- Türgriff abschrauben. Hierzu Griffleinlage mit Schraubenzieher herausnehmen. Sichtbar werdende Kreuzschlitzschrauben herausdrehen.
- Durchgangslöcher für Griffschrauben in Dekorplatte bohren.
- Oberes Dekorrahmenteil abschrauben. Schrauben des unteren Teils soweit lösen, dass es vorgezogen werden kann. In den entstehenden Spalt Dekorplatte von oben einschieben. Dekorrahmenteil in Platte fest andrücken und Schraube festziehen. Oberes Dekorrahmenteil festschrauben. Türgriff anschrauben und Griffleinlage einklipsern.
- Temperaturregler auf Stellung «0», falls das Gerät nicht unmittelbar nach der Montage in Betrieb genommen wird.

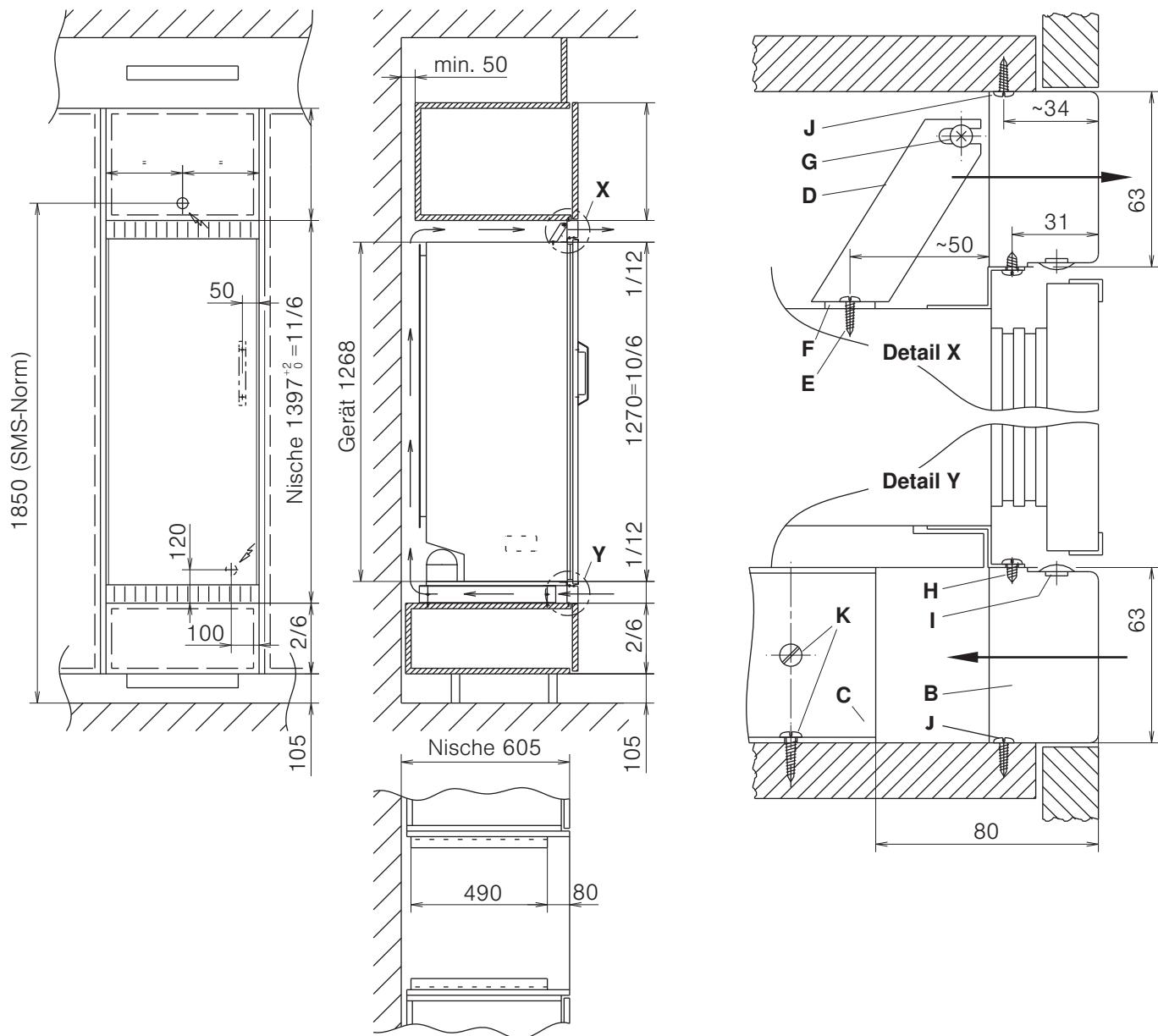
Türgriff-Demontage



### Einbau mit Lüftungsgitter (direkte Belüftung)

1 Satz* Lüftungsgitter beinhaltet:	
2	Lüftungsgitter 63 m × 547 mm <b>B</b>
2	Sockelschienen 63 mm × 490 mm <b>C</b>
2	Befestigungsbleche für Gerät/Nische oben <b>D</b>
2	Blechscreuben 3.5 × 9.5 <b>E</b>
2	Blechmuttern für Befestigungsblech/Gerät <b>F</b>
2	Blechscreuben 3.9 × 12 für Befestigungsblech/Nische <b>G</b>
4	Blechscreuben für Lüftungsgitter/Gerät <b>H</b>
4	Abdeckzapfen für Lüftungsgitter <b>I</b>
4	Holzscreuben für Lüftungsgitter/Nische <b>J</b>
4	Holzscreuben für Sockelschiene/Nische <b>K</b>

\* Lüftungs-Gitterset weiss Art.-Nr. H7.1842  
Lüftungs-Gitterset nero Art.-Nr. H7.1843



- Höhe, Breite und Tiefe der Nische gemäss Geräteeinbaulichtlinien prüfen.
- Sockelschienen C an den Seitenwänden anschlagen, auf den Boden legen und unter Einhaltung des Masses 80 mm, am Boden und an den Seitenwänden anschrauben K.
- Befestigungsbleche D mittels Blechmuttern auf das Gerät schrauben.
- Stecker einstecken und Gerät auf die Schienen in die Nische stellen.
- Gerät in der Nische frontbündig ausrichten und die Befestigungsbleche mit der Nische verschrauben G.
- Oberes und unteres Lüftungsgitter B mit Blechschräuben H auf dem Gerät anschrauben. Danach mit den Holzschrauben J mit der Nische verschrauben.
- Abdeckzapfen I durch die Schraubenzieher-Durchgangslöcher des Lüftungsgitters einrasten.



## Domaine de validité

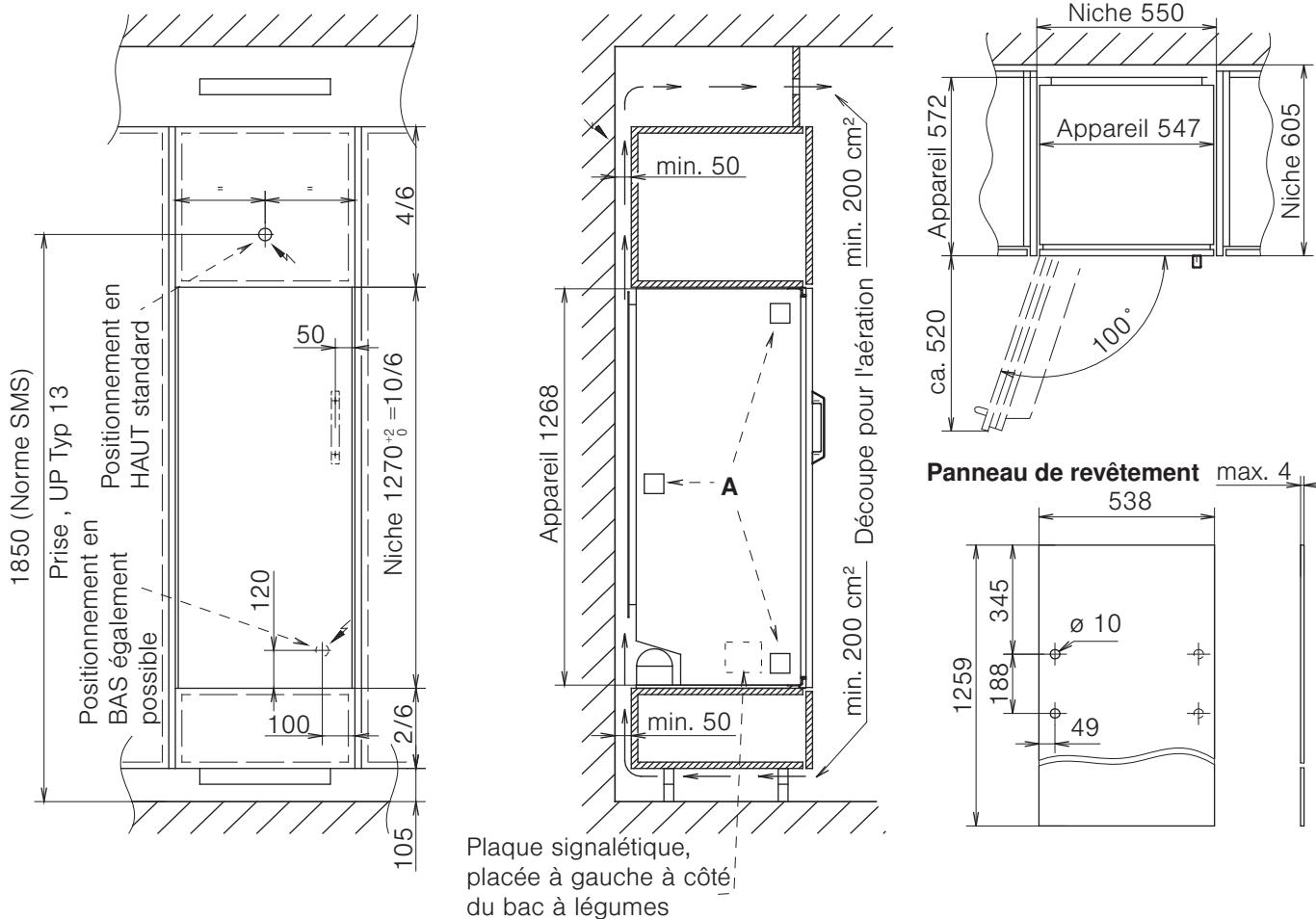
Cette notice d'installation est valable pour le modèle:

Type	N° de modèle	Modèle
KP	51010	Perfect (porte revêtable)
KP eco	51050	Perfect eco (porte revêtable)

## Raccordements électriques

- Les indications sur la tension de secteur nécessaire, le type de courant et les fusibles figurent sur la plaque signalétique.

## Encastrement sans grille d'aération (aération indirecte)



- \* Pour une aération parfaite, une ouverture – en haut et en bas – de la largeur de l'appareil est nécessaire (feuille 5–13 dans le manuel technique pour les cuisines ASC). Des joints d'ombre seulement – même si les sont situés sur plusieurs largeurs d'éléments – sont insuffisants.

 L'appareil peut être muni lors d'une aération directe de grilles d'aération séparées (hauteur d'encastrement SMS 11/6) ou être aéré de façon indirecte à l'aide d'ouvertures effectuées dans le socle et dans le bandeau (hauteur d'encastrement SMS 10/6). Pour le montage du panneau de revêtement, il n'est pas nécessaire de démonter la porte de l'appareil.

- Coller les calles de distance A du côté où se trouvent les charnières. Visser l'appareil au meuble avec les vis pour panneaux agglomérés contenues dans l'emballage, 2 en haut et 2 en bas.



- ▶ Pour démonter la poignée de la porte, retirer le cache de la poignée avec un tournevis et dévisser les vis cruciformes ainsi visibles.
- ▶ Percer les trous de passage des vis de la poignée dans les panneaux de revêtement.
- ▶ Dévisser la partie supérieure du cadre décoratif. Desserrer les vis de la partie inférieure jusqu'à ce elle puisse être tirée. Introduire les panneaux de revêtement depuis le haut dans la fente ainsi formée. Bien presser sur le cadre décoratif et sur le panneau et serrer les vis. Visser la partie supérieure du cadre décoratif. Visser la poignée et encliquer le cache de la poignée.
- ▶ Si l'appareil n'est pas mis en service immédiatement après son montage, il faut régler le bouton pour la température sur la position «0».

**Démontage de la poignée**

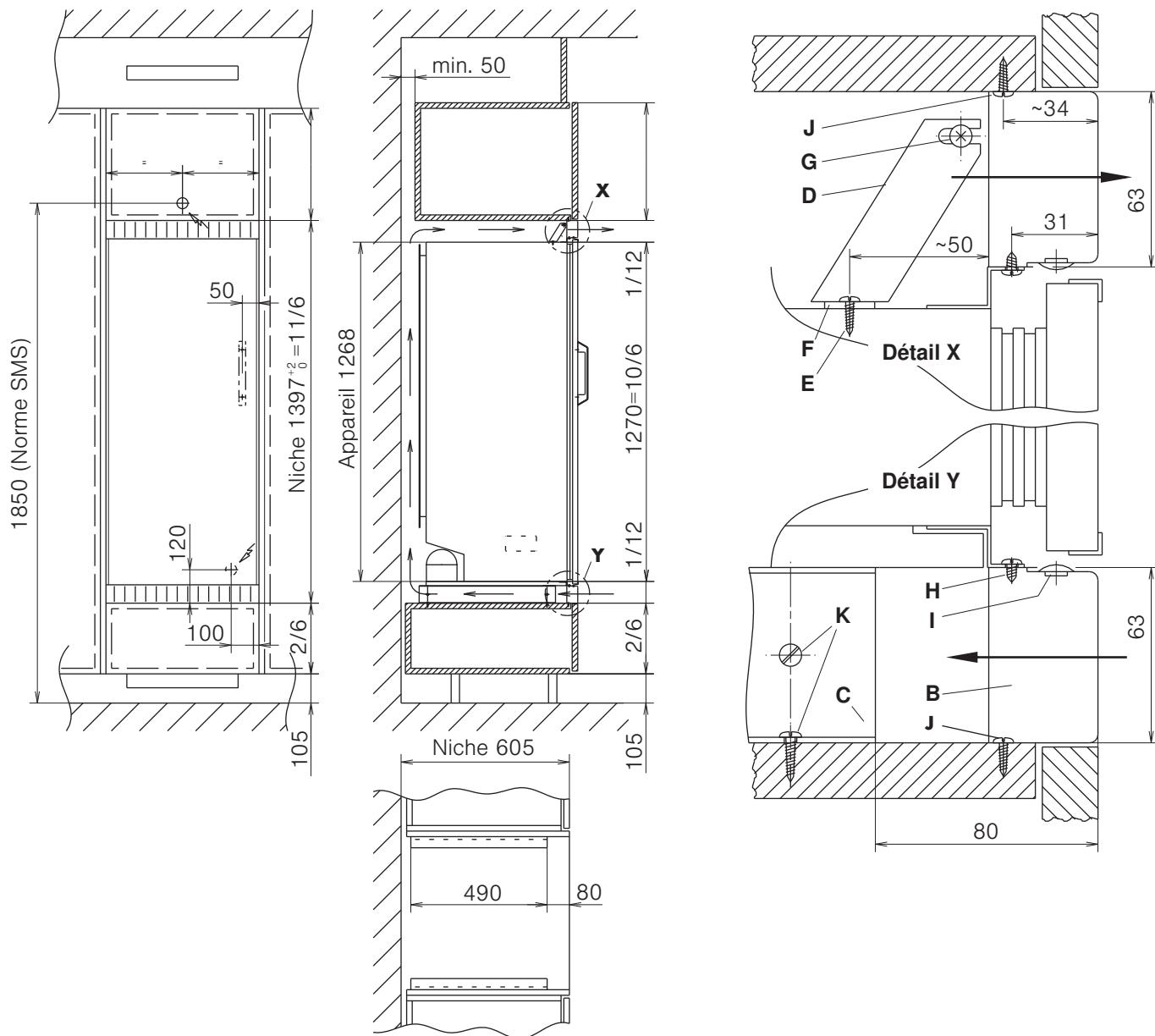


## Encastrement avec grilles d'aération (aération directe)

**1 jeu\* de grilles d'aération comprend:**

2	grilles d'aération 63 mm x 547 mm <b>B</b>
2	rails de sangle 63mm x 490 mm <b>C</b>
2	lames de fixation pour appareil/niche haut <b>D</b>
2	vis à tôle 3.5 x 9.5 <b>E</b>
2	écrous à col pour lames de fixation/appareil <b>F</b>
2	vis à tôle 3.9 x 12 pour lames de fixation/niche <b>G</b>
4	vis à tôle pour grilles d'aération/appareil <b>H</b>
4	couvercle-vis pour grilles d'aération <b>I</b>
4	vis à bois pour grilles d'aération/niche <b>J</b>
4	vis à bois pour rails de socle/niche <b>K</b>

\* Set de grilles d'aération blanc n° d'art. H7.1842  
Set de grilles d'aération noir n° d'art. H7.1843



- Contrôler la hauteur, la largeur et la profondeur de la niche selon les directives d'encastrement de l'appareil.
- Poser les rails de socle **C** sur le sol, contre les parois latérales et les visser **K** au sol ou aux parois latérales en observant la cote 80 mm.
- Visser les lames de fixation **D** à l'appareil, avec les écrous à col.
- Ficher la prise et poser l'appareil sur les rails dans la niche.
- Aligner l'appareil dans la niche à fleur de la surface frontale et visser la lame de fixation à la niche **G**.
- Visser les grilles d'aération supérieure et inférieure **B** sur l'appareil au moyen des vis à tête **H**. Fixer ensuite à la niche avec les vis à bois **J**.
- Presser les couvre-vis **I** contre les trous de passage du tournevis dans la grille d'aération.

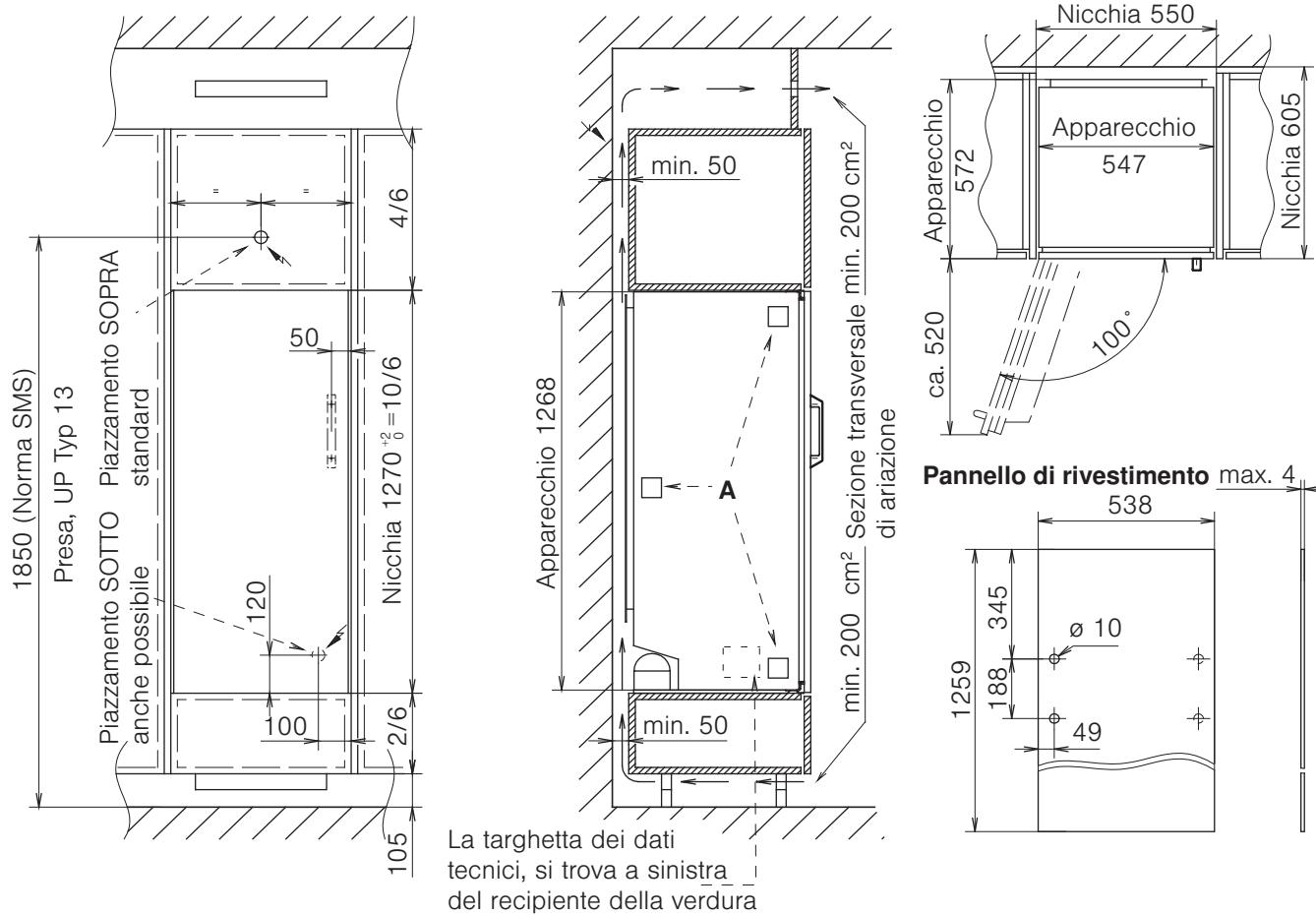
**Campo di validità**

Queste istruzioni d'installazione riguardano il modello:

<b>Tipo</b>	<b>Modello n°</b>	<b>Modello</b>
KP	51010	Perfect (porta rivestibile)
KP eco	51050	Perfect eco (porta rivestibile)

**Raccordi elettrici**

- Informazioni sulla necessaria tensione di rete, tipo di corrente e protezione si apprendono dalla targhetta dei dati.

**Incasso senza griglie d'ariazione (ariazione indiretta)**

- \* Gli apparecchi possono venire installati con ariazione indiretta, senza griglia (altezza d'incasso SMS 10/6), o superiore e inferiore, mediante griglie di ariazione diretta separate (altezza d'incasso SMS 11/6).

Per montare il pannello di decorazione non è necessario smontare la porta dell'apparecchio.

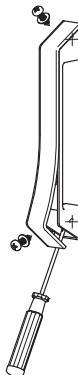
Per assicurare una ventilazione ineccepibile, è necessaria un'apertura – sopra e sotto – all'interno della larghezza dell'apparecchio (foglio 5–13 nel manuale tecnico cucina KVS).

Solo fessure – anche se scorrono attraverso diversi elementi – non sono sufficienti.

- Incollare dalla parte della manopola distanziatori **A**, prima di montare l'apparecchio. Unire l'apparecchio ai mobiletti della cucina sia sopra che sotto con 2 viti per pannelli truciolari forniti a corredo.

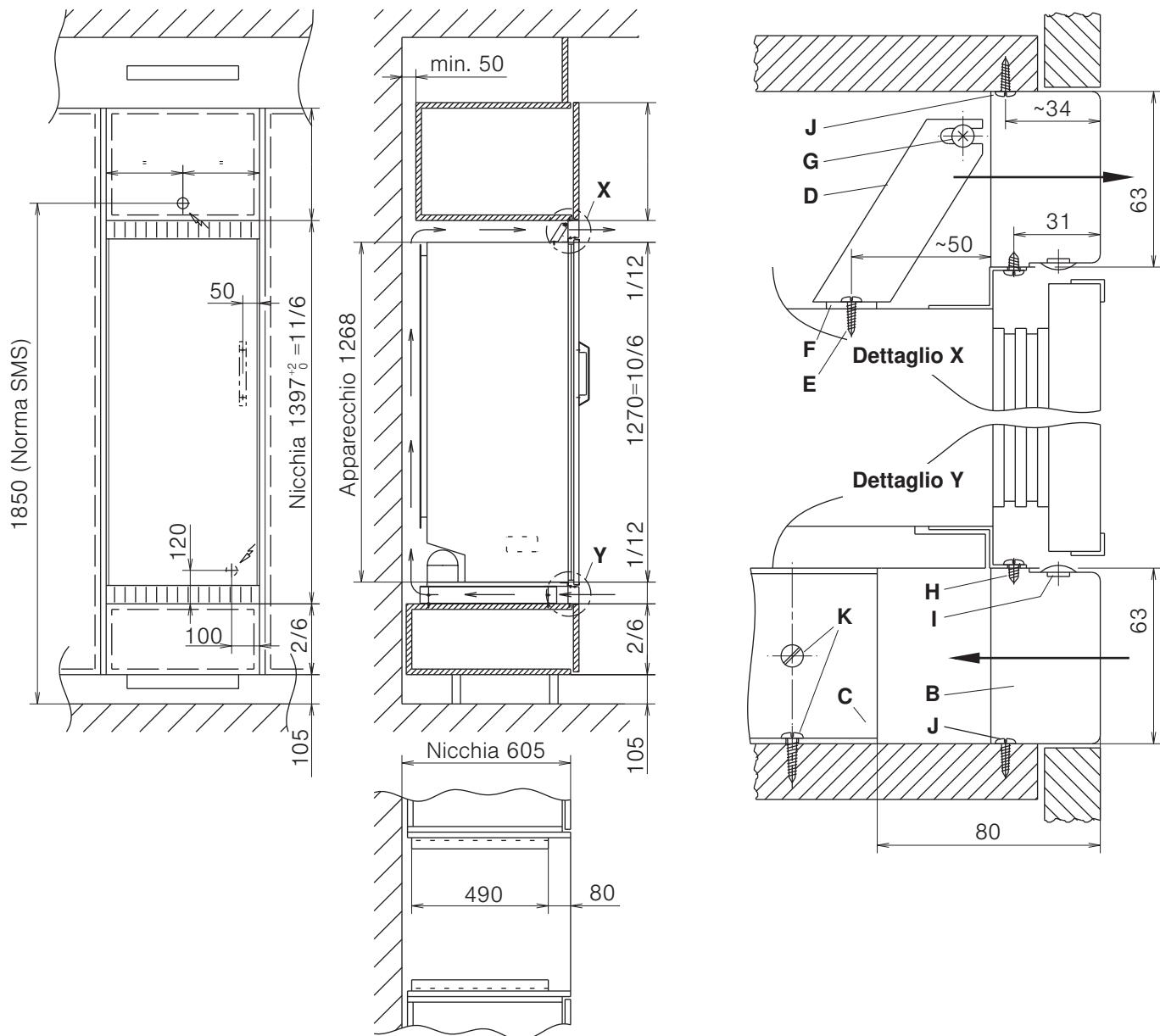


- Svitare la maniglia. A questo scopo, staccare l'inserto della maniglia con un cacciavite.  
Svitare le viti con testa a croce che restano scoperte.
- Trapanare nel pannello di rivestimento i fori di passaggio per le viti della maniglia.
- Svitare la parte superiore della cornice decorativa. Allentare le viti della parte inferiore, in modo da poterla tirare in avanti. Infilare dal sopra nella fessura il pannello di rivestimento. Premere energicamente la parte inferiore della cornice decorativa e il pannello e serrare le viti. Avvitare saldamente la parte superiore della cornice. Avvitare la maniglia e rimettere in sede il relativo inserto.
- Se l'apparecchio non è messo in funzione subito dopo il montaggio, si deve mettere il regolatore di temperatura sulla posizione «0».

**Svitare la maniglia****Incasso con griglie d'ariazione (ariazione diretta)**

<b>1 lotto* delle griglie d'ariazione comprende:</b>	
2	griglie d'ariazione 63 mm x 547 mm <b>B</b>
2	zoccoli portanti 63mm x 490 mm <b>C</b>
2	lamiere per fissare per l'apparecchio/nicchia in alto <b>D</b>
2	viti per lamiera 3.5 x 9.5 <b>E</b>
2	dadi in lamiera per lamiera di fissaggio apparecchio <b>F</b>
2	viti per lamiera 3.9 x 12 per le lamiere di fissaggio/nicchia <b>G</b>
4	viti per lamiera per griglie d'ariazione/apparecchio <b>H</b>
4	tamponi di copertura per griglie d'ariazione <b>I</b>
4	viti per legno per griglie d'ariazione/nicchia <b>J</b>
4	viti per legno per zoccoli portanti <b>K</b>

\* Set grilie d'ariazione bianco Art n° H7.1842  
Set grilie d'ariazione nero Art n° H7.1843



- Controllare l'altezza, la larghezza e la profondità della nicchia, secondo le istruzioni per l'incastro del frigorifero.
- Posizionare gli zoccoli portanti alle pareti laterali **C**, posarli in basso, e osservando la misura di 80 mm, avitarli sotto e lateralmente **K**.
- Avvitare le lamiere di fissaggio **D** con li dadi lamierati.
- Fissare la presa, posizionare l'apparecchio sugli zoccoli e spingerlo nella nicchia.
- Osservando l'esatta posizione frontale dell'apparecchio, avvitare lo stesso con lamiere di fissaggio nella nicchia **G**.
- Avvitare le griglie d'ariazione **B** sopra e sotto all'apparecchio con le viti per lamiera **H**. Dopo con le viti per legno **J** fissare il tutto nelle nicchie.
- Premere i tamponi di copertura **I** nei fori, usati per fissare le griglie d'ariazione con il cacciavite.



## Validity

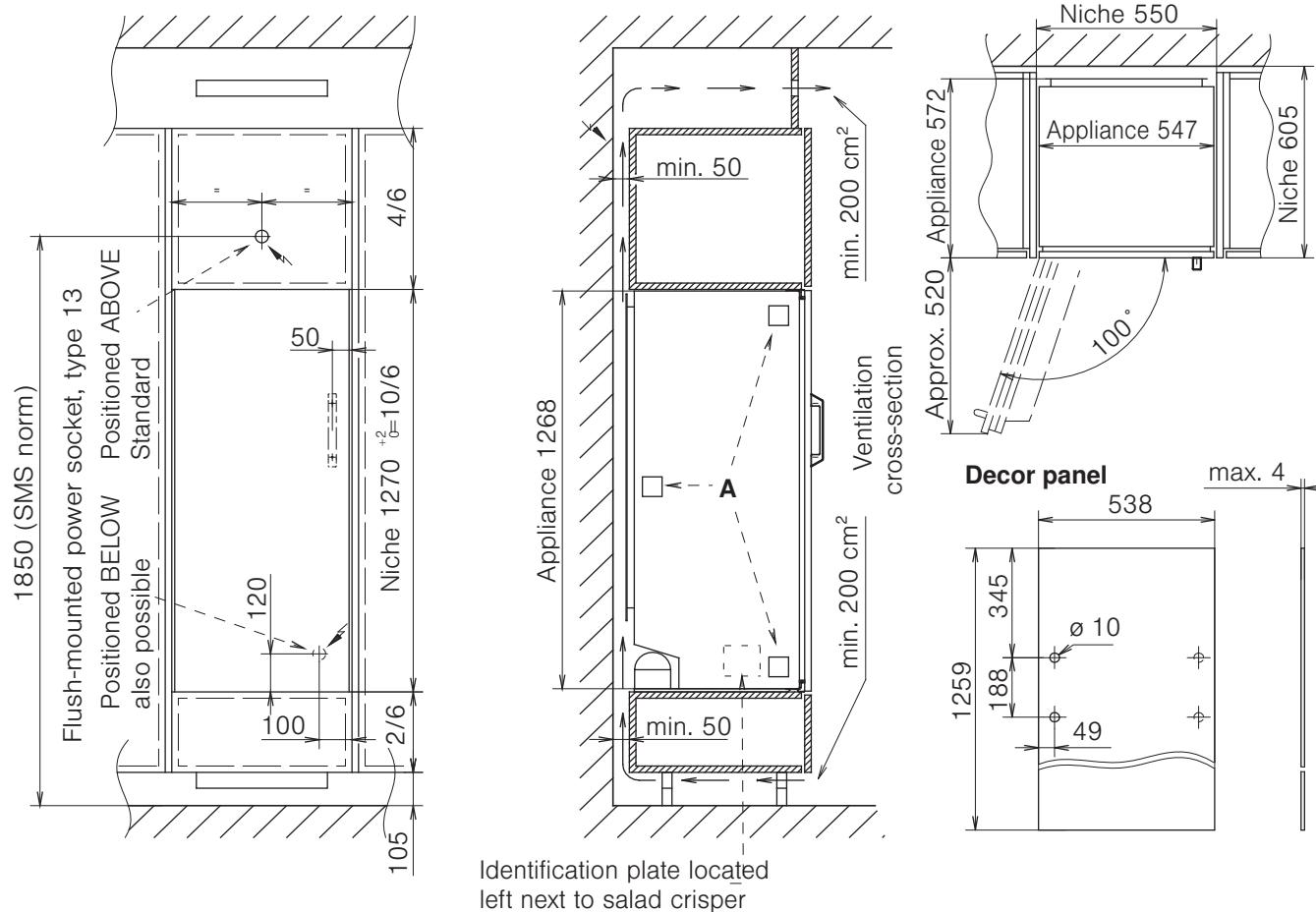
These installation instructions apply to the model:

Type	Model no.	Model
KP	51010	Perfect (door can be fitted with decor panel)
KP eco	51050	Perfect eco (door can be fitted with decor panel)

## Electrical connections

- Information on the necessary mains voltage, type of current and fuse protection can be taken from the identification plate.

## Installation without ventilation grille (indirect ventilation)



- \* Allow a gap – at the top and bottom – less than the width of the appliance to ensure proper ventilation (sheets 5–13 in the technical guide on kitchen planning and design KVS).  
Shadow gaps alone – even if extended over several elements – are not sufficient.

The appliance can be built in with indirect ventilation (installation height SMS 10/6) or in the case of direct ventilation with separate ventilation grilles (installation height SMS 11/6).  
The appliance door does not have to be removed for the decor panel to be mounted.

- Before installing the appliance, adhere spacers A (included in the scope of delivery) to the hinge side. Secure the appliance to the kitchen cabinet at the top and bottom with 2 × 2 chipboard screws from the pack.



- Unscrew the door handle. Using a screwdriver, remove the handle inlay. Unscrew cross-recessed head screws as they become visible.
- Drill through-holes in decor panel for handle screws.
- Unscrew the upper part of the decor frame. Loosen the screws of the lower part enough so that you can pull it forward. Push the decor plate into the gap from above. Press the decor frame down firmly and tighten the screws. Insert and tighten screws in the upper part of the decor frame. Screw in the door handle and clip on the handle inlay.
- Set the thermostat to the «0» position if it is not intended that the appliance be used immediately after installation.

**Disassembling door handle****Installation with ventilation grille (direct ventilation)**

<b>1 ventilation grille set* contains:</b>	
2	Ventilation grilles 63 mm × 547 mm <b>B</b>
2	Plinth rails 63 mm × 490 mm <b>C</b>
2	Fastening plates for appliance/niche top <b>D</b>
2	Self-tapping screws 3.5 × 9.5 <b>E</b>
2	Plate nuts for fastening plate/appliance <b>F</b>
2	Self-tapping screws 3.9 × 12 for fastening plate/niche <b>G</b>
4	Self-tapping screws for ventilation grille/appliance <b>H</b>
4	Cover caps for ventilation grille <b>I</b>
4	Wood screws for ventilation grille/niche <b>J</b>
4	Wood screws for plinth rail/niche <b>K</b>

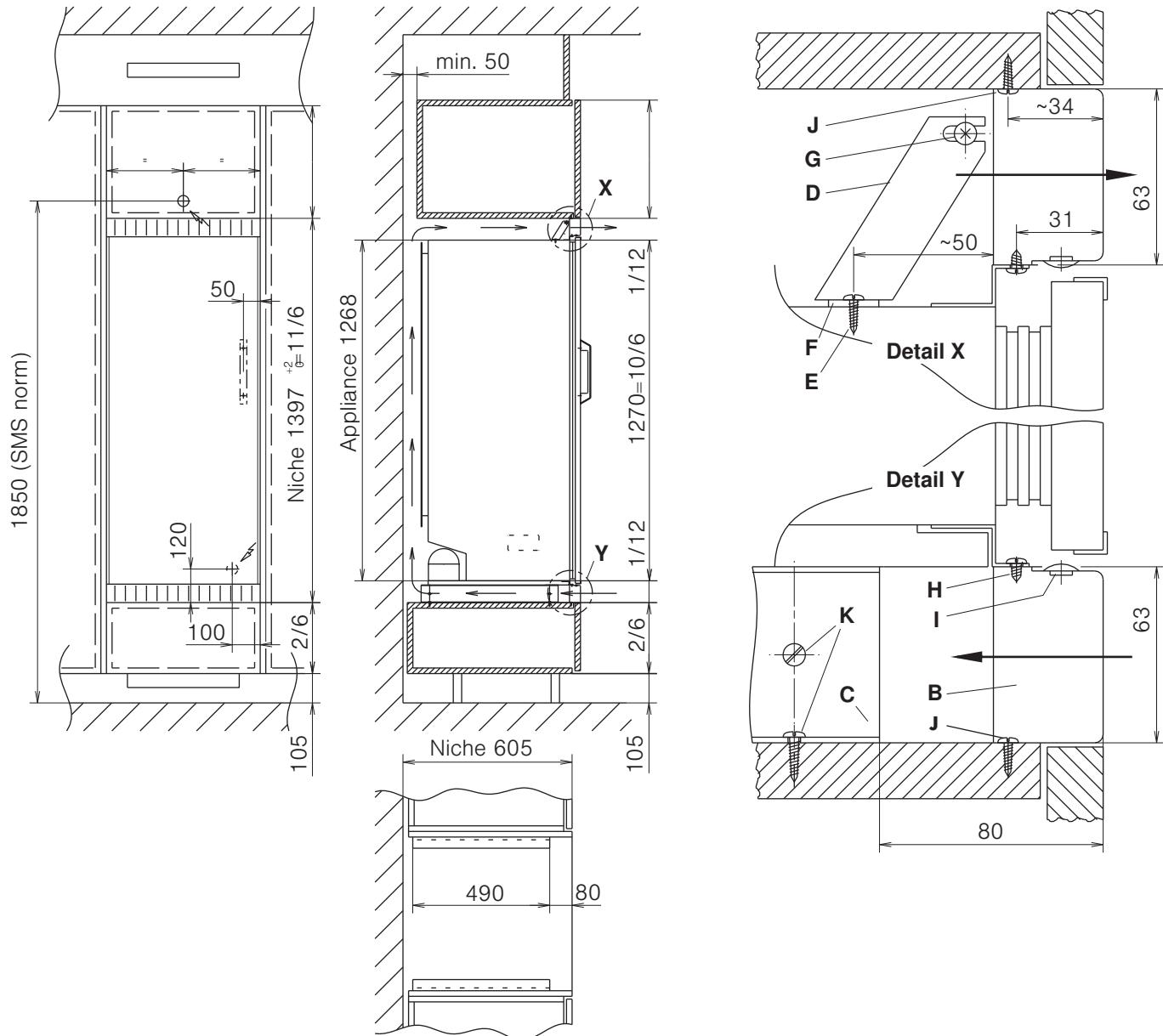
\* Ventilation grille set, white, art. no. H7.1842  
Ventilation grille set, nero, art. no. H7.1843

# Installation instructions

Refrigerator Perfekt KP  
Built-in SMS

J51010.050-1

16.1.14



- Check the height, width and depth of the niche against the appliance's installation guidelines.
- Place plinth rails **C** right up to the side walls, place on the floor and, observing the 80 mm measurement, screw to the floor and the side walls **K**.
- Secure the fastening plate **D** to the appliance with the plate nuts.
- Insert the plug into the mains socket. Put the appliance on the rails in the niche.
- Align the appliance in the niche so that it is flush at the front and secure the fastening plate to the niche **G**.
- Secure top and bottom ventilation grilles **B** to the appliance with self-tapping screws **H**. Then screw to the niche with the wood screws **J**.
- Insert cover caps **I** in screw driver through-holes of ventilation grille.